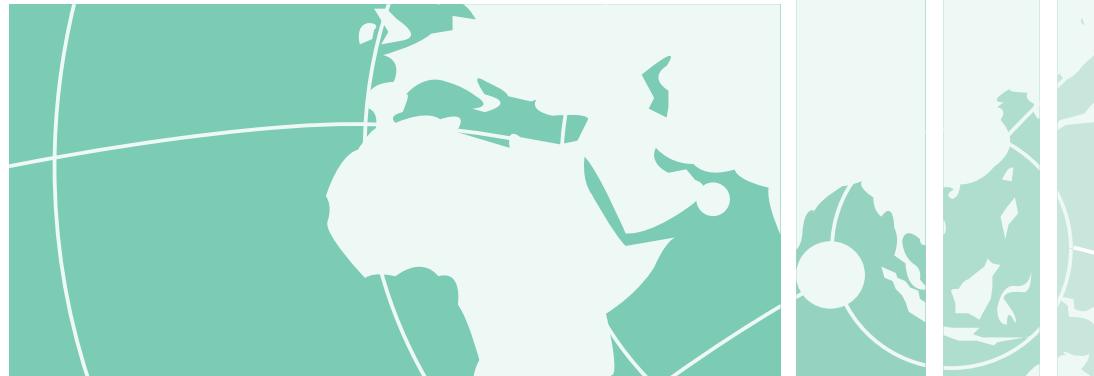


model / 型号 **HB802G2**  
**HB802S2**



••● Built-in Hob / 嵌入式燃气炉 / Hob Binaan Dalaman

Instruction Manual / 说明指示书 / Buku Panduan

### Important / 重要 / Mustahak

Please read this manual carefully before operating this product. Keep this manual handy for future reference.

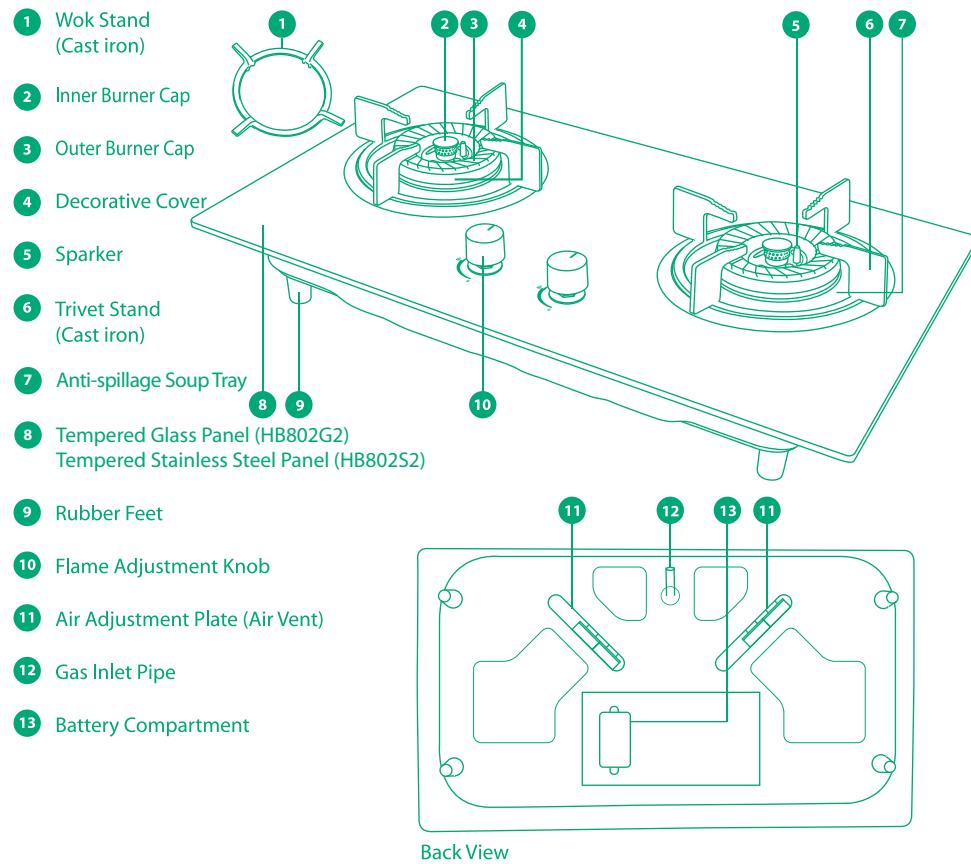
请在使用此产品前，详读此说明书。并将之收藏以作日后参考。

Sila baca buku panduan ini dengan teliti sebelum menggunakan produk ini. Simpanlah untuk rujukan masa depan.



This manual is also available online.

## Parts identification



## Specifications

Model	: HB802G2	HB802S2
Cooktop	: Tempered Glass	Stainless Steel
Double Burner Size	: 100mm	100mm
Gas Power Consumption	: 2x4.0kW (2x206g/h)	2x4.0kW (2x206g/h)
Total Heat Input	: 8.0kW (412g/h)	8.0kW (412g/h)
Ignition System	: Battery D Type 1.5V	Battery D Type 1.5V
Product Category	: I3B/P(30)	I3B/P(30)
Gas	: LPG	LPG
Gas Pressure	: 28mBar	28mBar
Rubber Hose Diameter	: 10mm	10mm
Net Weight	: 9.6kg	6.6kg
Built in Dimension	: 630 x 350mm	630 x 350mm
Top Panel Dimension	: 710 x 400 x 7mm	710 x 400 x 0.5mm

\*Specifications are subject to change without prior notice.

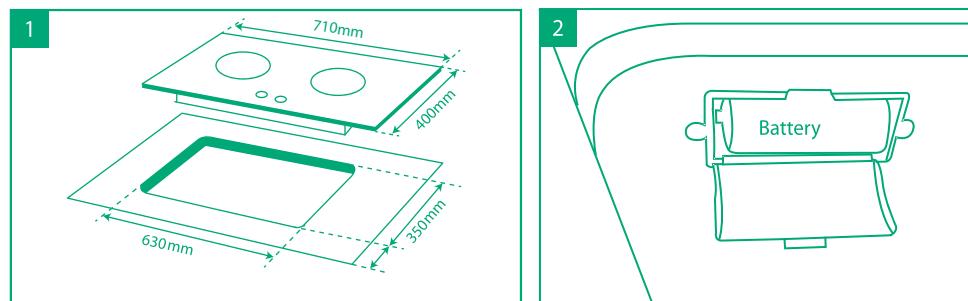
## Caution

1. The battery lifespan is approximately 3 months when operating the appliance. Change the battery when the ignition of the spark is weak.
2. Gas used is LPG.
3. Use only approved Low Pressure Regulator.
4. Use only hose specially made for Liquefied Petroleum Gas supplies and the hose must not crack due to aging. The hose must not come into contact with any part of the gas cooker body.
5. Before using, check to ensure that the burners, caps, wok stand and trivet stand are placed correctly.
6. Do not use this appliance for drying clothes, etc.
7. Always maintain proper ventilation in cooking area at all times.
8. If a gas leak is found, stop the gas supply by turning the regulator control lever upward. Open all windows for ventilation. Do not light matches or use a lighter and refrain from turning electrical switches on and off during this period. Contact a qualified technician immediately.
9. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
10. Turn off the appliance whenever not in use. Do not leave the appliance unattended during operation.
11. Do not put flammable items on top of this appliance. Do not store flammable materials or corrosive chemicals in drawers or cupboards below or near to this appliance.
12. Do not touch metal parts of the appliance and the middle area of the top surface during and after cooking as these areas reach high temperature.
13. Do not spray aerosols in the vicinity of the hob while it is in operation. Some propellant gas may produce corrosive vapor when heated.
14. This appliance is intended for household use only, not for outdoor or commercial use. Commercial use will void warranty.

## Cleaning & Maintenance

- Allow glass hob to cool before cleaning. The glass plate is best cleaned with cloth and warm soapy water. Use of abrasive powders and pastes should be avoided. When necessary, use only mild abrasive. To remove hardened grease, please use very fine steel wool.
- Caustics solutions, washing soda, aerosol spray cleaners, bleach and some biological cleaners are detrimental to some finishing. Care must be taken not to apply them onto burners and caps.
- Do not wash burner caps in a dishwasher. Do not attempt to clean burner surface when still hot.
- For cleaning, remove spillage from the anti-spillage tray as soon as possible. Control knobs may be pulled off for cleaning. But take care not to allow water to enter through the holes into the glass plate.
- When re-assembling the anti-spillage tray (for model HB802G2 only), always ensure that it is correctly located over the spark electrode. Care should be taken to keep the electrode clean and avoid damage to the porcelain insulator when removing the tray during cleaning.

## Installation guide



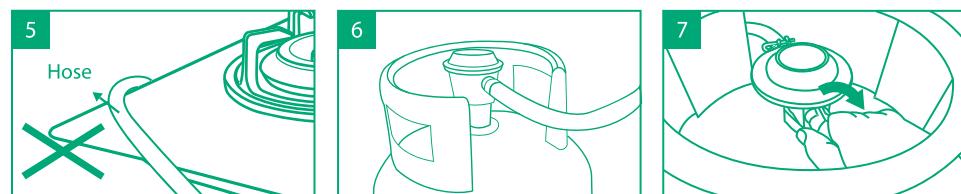
- This appliance should be installed by a qualified person to avoid hazards.
- Install the hob in the cut-out the glass top plate should fit the top of bench properly. If fitting is not proper, please use plaster to seal any gap.



- Use new hose and new hose clip (screw type) for installation of your hob unit.

- After installation, test with soapy water to ensure no gas leakage.

## Installation guide



- Make sure the hose does not pass over or come in contact with the body of the appliance.
- Insert regulator onto outlet valve of LPG cylinder.
- Turn regulator control lever downward to release LPG into the appliance.
- After installation, test with soapy water for gas leaks.
- Do not use connecting hose that is longer than 2 metres.

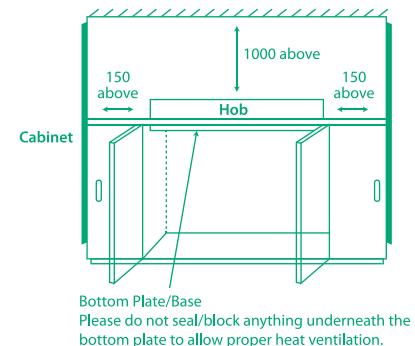
\* Note: Warranty void if hole measurement for installation of hob unit is not followed.

## Hob with electronic ignition

- Insert the battery into the battery box. (The battery box is located at the left underside of the hob).
- Turn on the gas supply.
- Depress the knob and turn it anti-clockwise 90° to maximum flame position. A continuous clicking sound will be heard to ignite the hob. Release the knob when the burner has been lit.
- Turning the knob will produce 3 different level of flames.
- When turning the knob clockwise to "OFF" position, a click sound will be heard. The gas supply is shut off and the flame will extinguish.

## General knowledge on installation

- The underside of the hob must have a clearance of minimum 40cm. Do not seal completely. The door of the cabinet should have ventilation blinds with ventilation area of not less than 0.02m<sup>2</sup>.
- Please use specified rubber hose.
- Do not place gas cylinder underneath the hob. The rubber hose must not exceed 2m in length.
- Observe minimum clearance surrounding the hob (more than 150mm from the wall and more than 1000mm for vertical distance). (Refer above diagram)



## Precaution logo



Do not place anything in between pan and trivet stand that may seriously damage the hob.



Do not use large or heavy pots which can bend on the trivet stand and deflect the flame onto the hotplate.



Position pan centrally over burner so that it is stable. Do not let pan in overhang position.

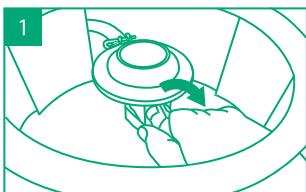


Do not remove the trivet stand and enclose the burner. This will concentrate the flame and deflect the heat onto the hotplate.

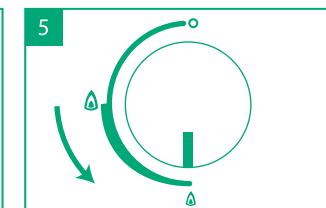
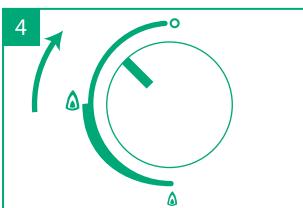
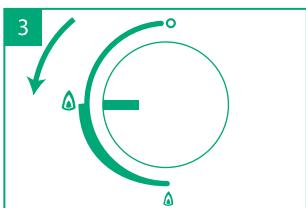


Use only wok stand supplied or recommended by the hob manufacturer.

## How to use



- Turn on the gas supply from the LPG cylinder by turning the regulator control lever downwards. Make sure the knob of the appliance is at off position.
- Press the ignitor knob and turn it anti-clockwise. Continue to press the knob for 5-8 seconds, let go after the burner is on.
- Air may be accumulated in the gas hose during installation. You may have to repeat above procedure several times initially.



- For maximum cooking heat, turn ignition knob to "A" position.
- For medium cooking heat, turn ignition knob to the position.
- For minimum cooking heat, turn ignition knob to "C" position.

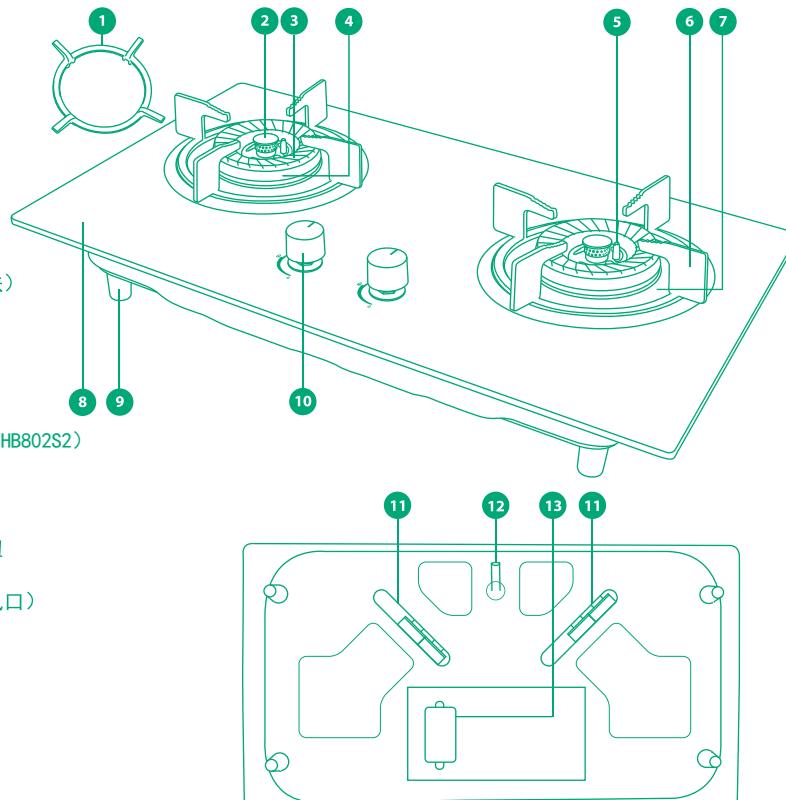
## Trouble shooting

Fault Types	Reasons	Solutions
Failed ignition	The regulator valve is not open. Battery not installed or wrong position. Battery weak. Air exist in the pipe.	Turn off the hob and open the regulator valve. Install the battery in correct position. Change new battery. Repeat the ignition to let out the air in the pipe.
	The rubber hose is bent.	Straighten it or replace it with a new hose.
	Sparker is dirty.	Clean the sparker.
	Distance between sparker and burner cap not correct.	Adjust the distance between 4 - 6mm.
	Burner cap and sparker wet.	Dry the burner cap and sparker with cloth.
	Safety valve position not correct.	Adjust the position until the flame is heating it.
	Safety valve dirty.	Clean safety valve.
	Sparker support position not correct.	Adjust position of the sparker support.
The combustion is not in a normal condition	The air inlet valve abnormal. Burner cap is not in a normal position. The burner is blocked. The gas pressure is not correct. The nozzle is blocked.	Check the air inlet valve. Set the burner at an optimal position. Clean the burner. Adjust or change the gas regulator. Must be handled by qualified technician.
Smelling of gas	The rubber hose is broken. Connection of rubber hose not proper. Gas cooker problem. The burner does not ignite.	Replace the rubber hose. Connect the rubber hose properly. Consult trained technician. Ignite again after gas is cleared.
Burner backfire to injector	Excessive lint found in the burner mixing tube. Excessive gas pressure.	Remove and clean burner. Check gas regulator pressure. Adjust if necessary.
Burner has explosive	Excessive gas pressure.	Check gas regulator pressure. Adjust if necessary.

Note: Please contact the authorized agent or the gas supply authority service department immediately for any problem that cannot be rectified.

## 零件名称

- ① 锅架（生铁）
- ② 内火盖
- ③ 外火盖
- ④ 装饰盖
- ⑤ 点火针
- ⑥ 火炉架（生铁）
- ⑦ 防溢汤盘
- ⑧ 硬化玻璃面板  
(HB802GS)  
不锈钢面板 (HB802S2)
- ⑨ 橡胶炉脚
- ⑩ 火焰控制旋钮
- ⑪ 调风板（通风口）
- ⑫ 进气管
- ⑬ 电池隔间



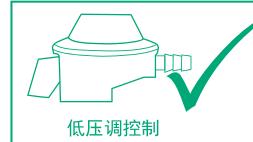
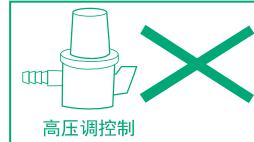
后视图

## 规格

型号	: HB802G2	: HB802S2
面板	: 硬化玻璃	: 不锈钢
双炉头尺寸	: 100毫米	: 100毫米
燃气消耗量	: 2x4.0kW (2x206g/h)	: 2x4.0kW (2x206g/h)
总热量输入	: 8.0kW (412g/h)	: 8.0kW (412g/h)
点火系统	: D型电池 1.5V	: D型电池 1.5V
燃气炉类别	: I3B/P(30)	: I3B/P(30)
燃气	: 液化石油气	: 液化石油气
燃气压力	: 28mBar	: 28mBar
橡胶管尺寸	: 10毫米	: 10毫米
净重	: 9.6公斤	: 6.6公斤
内置尺寸	: 630 x 350毫米	: 630 x 350毫米 (R50)
面板尺寸	: 710 x 400 x 7毫米	: 710 x 400 x 0.5毫米

\*以上规格如有任何更改，恕不另行通知。

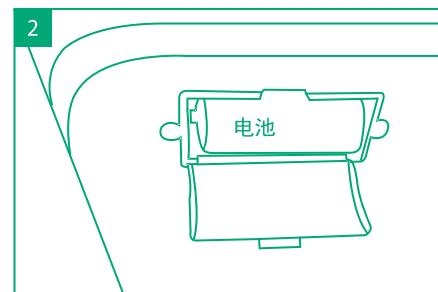
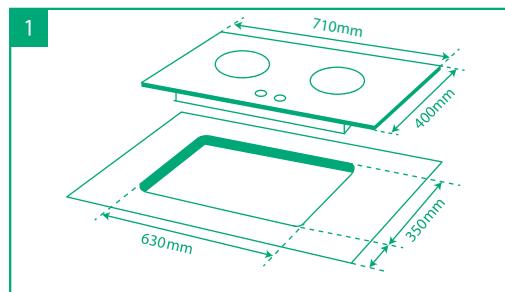
## 重要指示

1. 电池的操作能力约为三个月。当发现到点火火花薄弱时，便可更换电池。
2. 使用液化石油气。
3.   
**低压控制**  
  
**高压控制**  
只可用被批准的低压控制。
4. 仅使用专门用于液化石油气供应的软管，软管不得破裂老化。软管不得与燃气炉的任何部分接触。
5. 使用前，请检查以确保正确放置炉头、火盖、锅架和火炉架。
6. 请勿使用本产品烘干衣物等。
7. 烹煮环境需确保空气循环良好。
8. 如发现石油气外泄，请向上转动调节器控制杆来停止供气。打开所有窗户，以用于通风。请勿点燃火柴或使用打火机，并且不要打开任何电器。尽快联系合格的技术人员。
9. 此电器不适合这些人士使用：小孩，体力弱及感官，精神上有障碍，缺少经验及知识者；除非有人监督或指示如何操作，并负责操作人的安全。  
小孩需紧密地监督，此电器严禁被小孩当玩具玩。
10. 不使用时，请关闭此燃气炉。操作期间，请勿将燃气炉置于无人看管的状态。
11. 请勿将易燃物品置放在燃气炉上面，也不要存放易燃材料或具腐蚀性的化学物于本产品下方或附近的抽屉或橱柜中。
12. 在烹饪中和完成后，请勿触摸此燃气炉的金属部件和两个灶炉中间的地方，因为这些地方的温度很高。
13. 在燃气炉操作过程中，不要在附近喷洒气溶胶。在高温时，有些压缩燃气会发生化学变化，产生一些侵蚀某些材料的腐蚀性气化体。
14. 本产品仅供一般家庭使用，不适合用于户外或作商业用途。若供商业用，保修将无效。

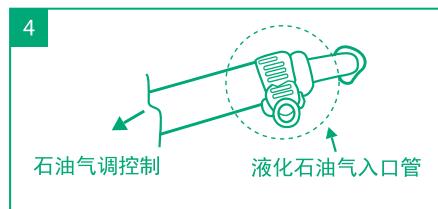
## 清洁及保养

1. 清洁前，先让燃气炉冷却。最好用软布和温肥皂水清洗玻璃板。应避免使用研磨粉和研磨剂。必要时，只使用温和的清洁剂。要去除硬化油脂，请使用非常细的钢丝绒。
2. 高浓度的碱溶液，洗涤苏打，气溶胶喷剂，漂白剂和某些生化清洁剂，对某些表面有伤害，注意不要将它们涂在炉具和炉头上。
3. 不要把炉头放入洗碗机内清洗，在高温时不要试图清洁炽热的炉头。
4. 为了方便清洁，请尽快清除防溢盘中的溢出物。控制旋钮可以拉出，便于清洁下面，但是要注意不要让水透过孔洞进入玻璃面板。
5. 在重新组装防溢盘时（限型号HB802G2），请务必确保其穿过火花电极。应小心保持电极清洁，在清洗过程中取下防溢盘时避免损坏塘瓷绝缘体。

## 安装指南

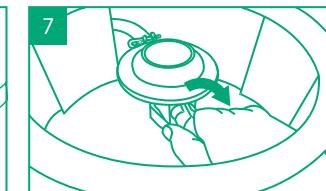
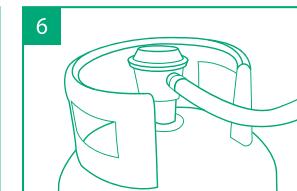
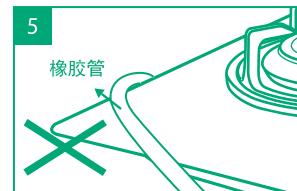


- 此产品必须由合格的技术人员安装，以避免发生意外。
- 在开孔处安装燃气炉，玻璃面板应当与工作台表面契合。如果装配不合适，请用石膏密封任何的间隙。



- 使用新橡胶管和新螺旋型管锁来安装您的燃气炉。
- 安装完毕后，用肥皂水测试以确定没有气体泄漏。

## 安装指南



- 确保橡胶管勿绕过或接触到燃气炉。
- 置石油调控制于石油气桶的活门上。
- 向下转动调节器控制杆，释放液化石油气进炉。
- 安装完毕后，用肥皂水测试是否有石油气泄漏。
- 不要使用长度超过2米的橡胶管。

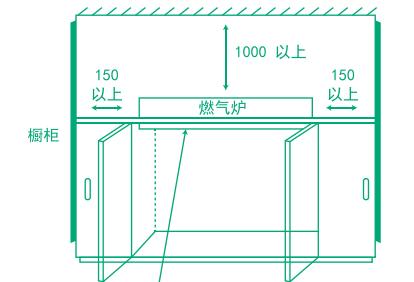
\*注意：如果未遵循燃气炉的开孔尺寸，则保修将无效。

## 带电子点火的燃气炉

1. 将电池插入电池盒。（电池盒位于炉具的左下侧）。
2. 打开燃气供应。
3. 按下旋钮，逆时针旋转90° 至最大火焰位置。会听到连续的咔嗒声以点燃燃气炉。当炉火点燃时，即可松开旋钮。
4. 旋转旋钮将产生3种不同级别的火焰。
5. 顺时针旋转旋钮至“OFF”位置时，会听到咔嗒声。供气关闭而火焰会熄灭。

## 安装的一般知识

1. 燃气炉下侧必须有最少40cm的空间，不要完全密封。橱柜门应有通风百叶窗，通风面积不小于 $0.02\text{m}^2$ 。
2. 请使用指定的橡胶软管。
3. 不要将石油气桶放置在燃气炉下方，橡胶软管的长度不得超过2米。
4. 观察燃气炉周围的最小间隙（和墙壁距离需超过150mm，垂直距离则需超过1000mm）。（参见上图）



底板/底座  
底板下，请不要密封或防止任何阻挡通风的东西。

## 预防标志



不要在锅和火炉架之间放置任何东西，否则会对本炉具造成严重损坏。



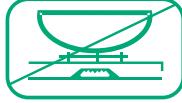
请勿使用大或重型的锅子，火炉架会变弯或将火焰反射到炉面上。



将锅子放在炉头的中央，放稳。勿使锅具放置过偏。

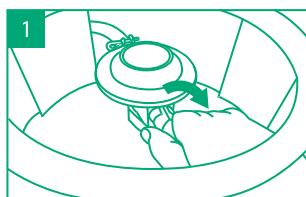


请勿取下火炉架而使锅子逼近炉头。否则会使火焰聚中，将热反射到炉面上。

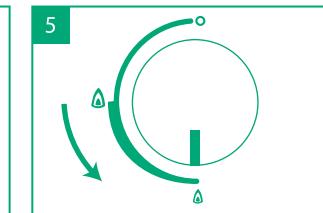
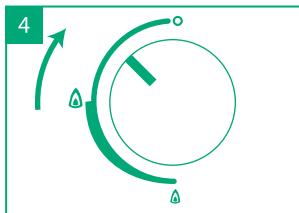
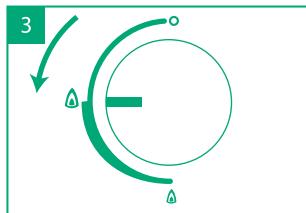


仅使用燃气炉制造商所提供之推荐的锅架。

## 如何使用



- 把液化石油气桶上的调节器控制杆往下调转以释放燃气。此时，确保炉的开关旋钮是在关闭的位置上。
- 以反时针方向按下点火旋钮，继续按钮至5-8秒，直至炉头着火为止。
- 在安装过程中，空气可能会累积在橡胶管，您可能必须重复上述步骤几次。



- 如果使用最高烹煮温度，请将点燃钮转至“▲”位置。

- 如果使用中等烹煮温度，请将点燃钮转至以上参考图的位置。

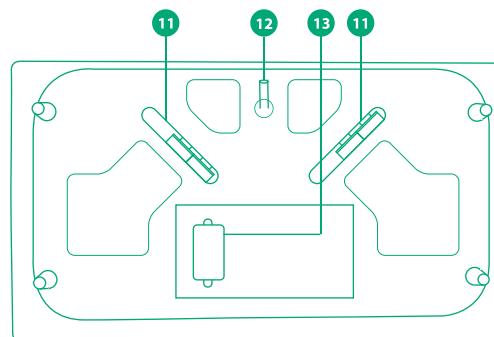
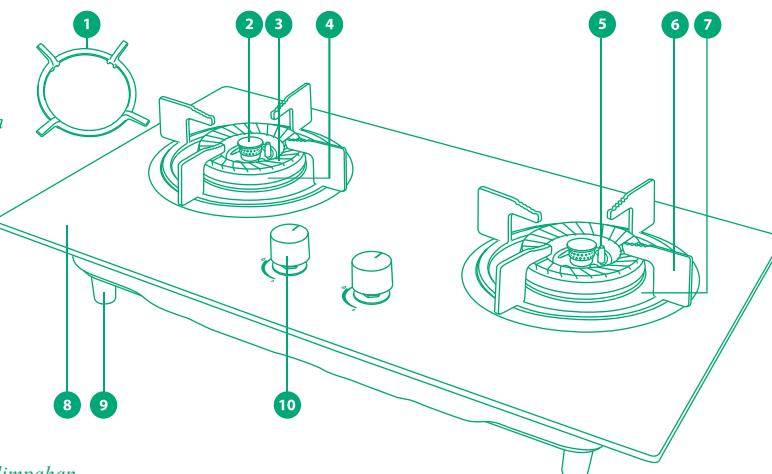
## 故障排除

故障类型	原因	解决方法
点火失败	调节器未打开。 电池未安装或位置错误。 电池电量微弱。 管道中有空气存在。 橡胶软管弯曲。 点火针脏了。 点火针和炉头之间的距离不正确。 火盖和点火针湿了。 安全阀位置不正确。 安全阀脏了。 点火针支撑位置不正确。	将火焰控制关闭，并把调节器打开。 将电池安装在正确的位置。 更换新电池。 重复点火，让空气排出管道。 将软管拉直或更换新软管。 清理点火针。 调整点火针和炉头之间的距离至4-6mm。 用布抹干火盖和点火针。 调整位置直到火焰可燃起为止。 清理安全阀。 调整点火针支撑位置。
燃烧状态不正常	进气阀不正常。 火盖不在正常位置。 炉头堵塞。 气压不正常。 喷嘴堵塞。	检查进气阀。 将火盖设置在最佳位置。 清理炉头。 更换调节器。 必须由合格的技术人员处理。
嗅到燃气味	橡胶软管损坏，橡胶软管连接不正确。 燃气炉出现问题。	更换橡胶软管。把橡胶软管正确连接。 咨询合格的技术人员。
炉头不会点燃。	燃气味消散后再次点燃。	
炉头逆火	炉头中发现过多的棉绒。 气压太大。	拆下并清理炉头。 检查调节器气压，必要时可做调整。
炉头有爆炸物	气压太大。	检查调节器气压，必要时可做调整。

注意：如出现任何无法纠正的问题，请立即联系授权代理商或煤气桶供应的相关服务部门。

## Pengenalan bahagian

- 1 Tapak kuali (Besi tuang)
- 2 Penutup pembakar dalam
- 3 Penutup pembakar luar
- 4 Pelindung dekoratif
- 5 Pencetus percikan api
- 6 Pendiri trivet (Besi tuang)
- 7 Talam tahanan limpahan
- 8 Panel kaca berkualiti tinggi (HB802G2)  
Panel keluli tahan karat (HB802S2)
- 9 Kaki getah
- 10 Tombol pelaras api
- 11 Plat pelaras udara
- 12 Paip gas masukan
- 13 Ruang bateri



Pandangan belakang

## Specifikasi

Model	: HB802G2	HB802S2
Panel	: Kaca berkualiti tinggi	Keluli tahan karat
Saiz pembakar dual	: 100mm	100mm
Penggunaan Kuasa Gas	: 2x4.0kW (2x206g/h)	2x4.0kW (2x206g/h)
Jumlah Haba Masukan	: 8.0kW (412g/h)	8.0kW (412g/h)
Sistem Nyalaan	: Bateri-Jenis D 1.5V	Bateri-Jenis D 1.5V
Kategori Produk	: I3B/P(30)	I3B/P(30)
Bahan api	: Gas Cecair Petroleum	Gas Cecair Petroleum
Tekanan Gas	: 28mBar	28mBar
Diameter Hos getah	: 10mm	10mm
Berat bersih	: 9.6kg	6.6kg
Dimensi binaan dalam	: 630 x 350mm	630 x 350mm
Dimensi permukaan panel	: 710 x 400 x 7mm	710 x 400 x 0.5mm

\*Perubahan spesifikasi boleh dilakukan tanpa sebarang notis.

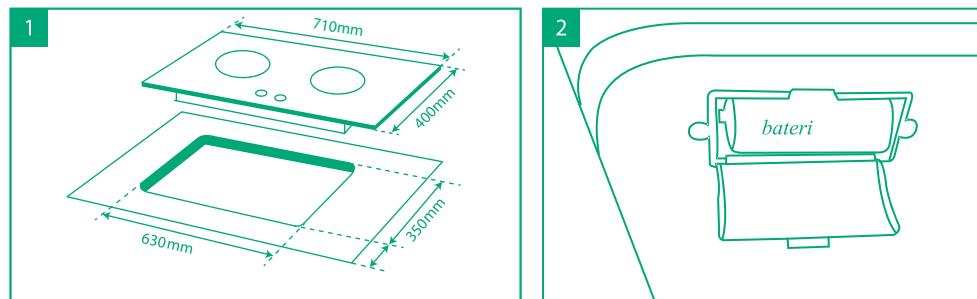
## Perhatian

1. Jangka hayat bateri adalah lebih kurang 3 bulan penggunaan. Sila tukar bateri jika cetusan api nylaan semakin lemah.
2. Bahan api yang digunakan adalah LPG.
3. Pengawal arut tekanan rendah Pengawal arut tekanan tinggi  
Gunakan Pengawal arut tekanan rendah yang mempunyai kelulusan.
4. Gunakan hos getah yang sesuai dengan bahan api LPG dan hos yang masih baik, tiada kerosakan. Pastikan hos tersebut tidak menyentuh sebarang permukaan badan dapur.
5. Periksa dan pastikan penutup pembakar luar dan dalam, tapak kuali dan pendiri trivet diletakkan pada keadaan kemas dan betul.
6. Jangan gunakan perkakas untuk tujuan mengeringkan pakaian, dan lain-lain.
7. Sentiasa pastikan sistem pengudaraan di sekitar ruang memasak berkeadaan baik.
8. Jika terdapat bebocoran gas, hentikan bekalan gas dengan memutarkan tuil pada pengawal autur gas ke arah atas. Buka segala tingkap untuk pengudaraan. Jangan nyalaikan api dari mancis atau pemietik api. Elak dari menghidup atau mematikan suis lampu ketika tempoh tersebut. Hubungi juruteknik yang berkelayakan, segera.
9. Perkakas ini tidak sesuai untuk digunakan oleh orang (termasuk kanak-kanak) yang kelainan upaya dari segi fizikal, deria dan mental, atau orang yang kurang pengalaman dan pengetahuan melainkan mereka ini diberikan perhatian atau tunjuk ajar berkaitan penggunaan perkakas oleh mereka yang bertanggungjawab terhadap keselamat mereka. Kanak-kanak harus diperhatikan agar mereka tidak bermain dengan perkakas ini.
10. Matikan perkakas jika tidak digunakan. Jangan tinggalkan perkakas tanpa pengawasan semasa ia sedan beroperasi
11. Jangan letakkan sebarang bahan mudah terbakar di atas perkakas. Jangan simpan sebarang bahan-bahan mudah terbakar atau sebarang bahan kimia perosak berdekatan dengan perkakas.
12. Jangan sentuh sebarang bahagian besi pada perkakas dan permukaan atas tengah perkakas semasa, dan selepas menggunakan. Ia sangat panas.
13. Jangan semburkan racun serangga berdekatan perkakas ketika ia sedang digunakan. Sesetengah gas propelen amat merbahaya jika terkena haba panas.
14. Perkakas ini adalah untuk penggunaan di dalam rumah sahaja dan tidak sesuai digunakan di luar serta komersil. Penggunaan secara komersil akan membatalkan jaminannya.

## Membersih dan menyelenggara

- Biarkan perkakas sejuk dahulu sebelum membersikannya. Permukaan kaca perkakas sesuai diberisihkan menggunakan air sabun hangat serta kain bersih. Elak dari menggunakan serbuk penyentul yang kasar. Gunakan penyentul yang lembut bila perlu sahaja. Gunakan bulu keluli halus untuk menanggalkan kotoran degil.
- Jangan gunakan larutan kaustik, pembersih soda, penyembur pembersih erosol, peluntur dan sesetengah jenis pencuci biological untuk membersihkan perkakas.
- Jangan basuh penutup pembakar menggunakan mesin pembasuh pinggan-mangkuk. Jangan cuba membersihkannya ketika ia masih panas.
- Bersihkan segera sisa limpahan pada talam tадahan limpahan. Tanggalkan tombol kawalan jika perlu untuk tujuan pembersihan. Pastikan air tidak memasuki ke dalam badan perkakas semasa ia diberisihkan.
- Ketika memasang semula talam tадahan limpahan (untuk model HB802G2 sahaja), sentiasa pastikan kedudukan elektrod pencetus percikan api pada posisi yang betul. Berhati-hati ketika menanggalkan talam tадahan limpahan agar tidak merosakkan batang elektrod pencetus percikan api tersebut.

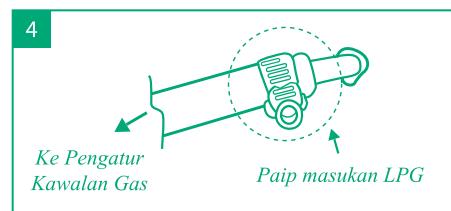
## Arahan pemasangan



- Perkakas perlu dipasang oleh orang yang berkelayakan untuk menghindar bahaya.
- Pasangkan perkakas ke dalam saiz potongan yang disertakan bersama set. Pasangkan dengan kemas. Jika pemasangan tidak berapa baik, gunakan plaster untuk menutup segala celah bukaan.



- Gunakan klip hos (jenis skrew) dan hos getah yang baru bersama unit.



- Selepas pemasangan, lakukan ujian air sabun untuk memastikan tiada kebocoran gas pada setiap penyambungan.

## Arahan pemasangan



- Pastikan hos getah tidak melangkau atau menyentuh badan unit perkakas.
- Masukkan Pengwal atur gas pada injap keluaran yang terdapat di selinder LPG.
- Putarkan tuil kawalan aturan ke bawah untuk membekalkan LPG ke dalam perkakas.
- Selpas pemasangan buat ujian air sabun untuk memastikan tiada kebocoran gas.
- Jangan guna hos getah yang panjang melebihi 2 meter.

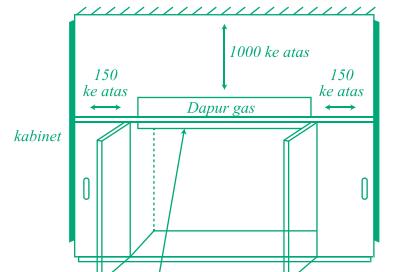
Nota: Jaminan terbatas jika lubang ukuran untuk memasukkan unit perkakas tidak dipatuhi.

## Perkakas dengan nyalaan elektronik

- Masukkan bateri ke dalam ruang bateri yang disediakan dibawah badan unit perkakas.
- Putarkan ke bawah tuil kawalan aturan untuk membekalkan gas ke unit perkakas.
- Tekan tombol nyalaan dan putarkan kearah lawan jam  $90^{\circ}\text{C}$  untuk nyalaan api maksimum. Bunyi "klik-klik" dari percikan api yang berterusan akan kedengaran semasa permulaan proses nyalaan. Lepaskan tombol apabila api mula menyala pada pembakar.
- Terdapat 3 larasan api yang berlainan ketika putaran pada tombol nyalaan tersebut.
- Putaran tombol mengikut arah jam adalah posisi menutup api nyalaan. Bunyi "klik" akan kedengaran. Bekalan gas akan terputus dan nyalaan akan terpadam.

## Maklumat am pemasangan

- Untuk pemasangan unit perkakas di dalam kabinet dapur, jarak minimum bahagian bawah badan perkakas adalah 40cm. Jangan tutup keseluruhan ruang bawah cabinet. Perlu ada ruang pengudaraan dengan keluasan tidak kurang dari  $0.02\text{m}^2$  di sekitar kabinet.
- Sila gunakan hos getah yang sesuai.
- Jangan letakkan selinder gas di bawah unit perkakas. Jangan guna hos getah yang panjang melebihi 2 meter.
- Pastikan ruang keleagaan persekitaran atas unit perkakas melebihi 150mm dari dinding dan 1000cm arah menegak (seperti gambarajah).



Plat Bahaw / Pangkalan  
Sila jangan mengelak / memblok apa-apa di bawah plat bahaw untuk membenarkan pengudaraan haba yang betul.



Jangan letak sebarang benda antara pendiri trivet dan periuk/kuali. Ini boleh merosakan unit perkakas.



Jangan gunakan periuk yang terlalu besar dan terlalu berat. Pendiri trivet boleh melengkung dan nyalaan api akan terpesong.



Pastikan periuk/kuali dalam kedudukan stabil di atas pendiri trivet. Kedudukan tidak yang tidak stabil adalah merbahaya kepada pengguna.

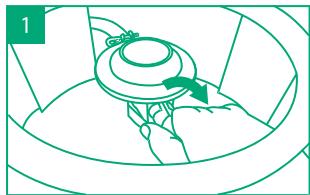


Jangan tanggalkan pendiri trivet dan melindungi pembakar. Api nyalaan akan tertumpu dan memesangkan haba ke arah lain.



Gunakan tapak kuali yang dibekalkan dan yang disyorkan oleh pembekal/pengilang sahaja.

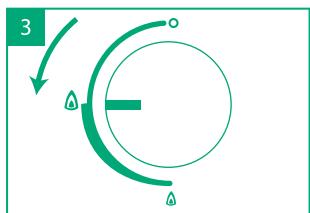
### Cara-cara penggunaan



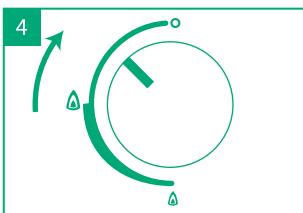
- Salurkan bekalan gas dari selinder gas LPG dengan memutarkan tuil kawalan aturan ke bawah. Pastikan tombol pelaras api pada perkakas ditutup.



- Tekan tombol pelaras api dan putarkan melawan arah pusingan jam. Tekan tombol selama 5-8 saat dan lepaskan apabila api mula menyala.
- Udara mungkin perperangkap di dalam hos getah. Untuk permulaan, anda perlu ulangi langkah di atas beberapa kali.



- Untuk nyalaan api maksimum, putarkan tombol ke arah posisi “▲”.



- Untuk nyalaan medium, putarkan tombol ke arah posisi seperti di atas.
- Untuk nyalaan api minimum, putarkan tombol ke arah posisi “▲”.



Masalah	Sebab	Penyelesaian
Api tidak menyala	Injap gas tertutup	Tutup tombol, bukakan injap gas.
	Bateri tidak dipasang atau dipasang terbalik.	Pasang semula dengan betul.
	Bateri lemah	Tukar bateri baru
	Udara terperangkap dalam paip	Ulangi proses nyalaan beberapa kali untuk singkirkan udara
	Hos getah terlipat	Betulkan atau tukar hos baru.
	Cetusan api tidak sempurna	Bersihkan pencetus percikan api.
	Jarak pembakar dan pencetus percikan api terlalu jauh	Laraskan semula jaraknya ke 4-6mm.
	Penutup pembakar dan pencetus percikan api basah	Keringkan penutup pembakar dan pencetus percikan api dengan kain.
	Posisi injap keselamatan tidak betul	Laraskan posisi hingga nyalaan api dapat memanaskannya.
	Injap keselamatan kotor	Bersihkan injap tersebut.
	Posisi Penyokong Pencetus percikan api tidak betul	Laraskan posisi penyokong tersebut
Pembakaran tidak normal	Keadaan Udara masukan tidak normal	Laraskan injap udara masukan
	Penutup pembakar tidak berada pada posisi betul	Laraskan penutup pembakar pada posisi optimal
	Pembakar tersumbat	Bersihkan pembakar.
	Tekakan gas tidak tepat	Laras atau tukar kawalan aturan gas.
	Muncung tersumbat	Perlu dibaiki oleh juruteknik berkelayakan.
Bau gas	Sambungan hos getah tidak sempurna atau hos getah telah rosak	Tukar hos baru. Sambungkan dengan kemas.
	Perkakas mengalami masalah	Dapatkan nasihat juruteknik berkelayakan.
	Api tidak menyala pada pembakar	Lakukan semula apabila tiada lagi bau gas.
Berlaku "backfire"	Sesuatu menghalang gas dari lancar keluar pada pembakar	Bersihkan pembakar.
	Tekanan gas yang berlebihan	Periksa tekanan pada kawalan aturan gas. Laraskan jika perlu.
Terdapat letupan pada pembakar	Tekanan gas yang berlebihan	Periksa tekanan pada kawalan aturan gas. Laraskan jika perlu.

Nota: Sila hubungi agen-agen servis yang bertauliah atau pihak pembekal gas dengan segera jika terdapat sebarang masalah yang tidak boleh di selesaikan.